# 九州大学学術情報リポジトリ Kyushu University Institutional Repository

# [048]言語文化論究表紙奥付等

https://hdl.handle.net/2324/4773106

出版情報:言語文化論究. 48, 2022-03-17. Faculty of Languages and Cultures, Kyushu University

バージョン: 権利関係:

# 退職教授研究業績表

# 谷口秀子 教授

#### I. 著 書

- 1. 『グリム童話と表象文化 モティーフ・ジェンダー・ステレオタイプ 』, 大野寿子編, 勉誠出版, v+429ページ, 2017年7月. (共著)
- 2. 『言語と文化の対話』, 山﨑和夫・松村瑞子編, 花書院, iv+274ページ, 2012年8月. (共著)
- 3. 『新世紀の英語文学 ブッカー賞総覧 2001-2010』, 高本孝子・池園宏・加藤洋介編, 開文社 出版, xvi+392ページ, 2011年10月. (共著)
- 4. 『ジェンダーを超えるヒロインたち 子どもの本における多様な女性像の提示を目指して 』 (九州大学大学院言語文化研究院言語文化叢書 XIII), iii+83ページ, 2004年2月. (単著)
- 5. 『ウィリアム・ゴールディングの視線 その作品世界 』, 吉田徹夫・宮原一成編, 開文社 出版, viii+428ページ, 1998年 6 月. (共著)
- 6. 『英語・英文学研究の再構築』,新村昭雄・安徳軍一・山﨑和夫編,九州大学出版会,446ページ,1993年5月. (共著)

### Ⅱ. 学術論文

- 1. 「*Petronella* における女性ヒーローと男性表象」,『言語科学』(九州大学大学院言語文化研究院言語研究会),第56号,pp. 63-71,2021年3月. (単著)
- 2. 「わたなべまさこ『おかあさま』における修辞的男装 ジェンダー越境とジェンダー・イメージ 」, 『日本語とジェンダー』(日本語ジェンダー学会), 第18号, pp. 1-16, 2019年12月. (単著)
- 3. 「現代児童文学における「虫めづる姫君」の語り直しと再構築」,『日本ジェンダー研究』(日本ジェンダー学会), 第19号, pp. 73-86, 2016年10月. (単著)
- 4. "The Marvelous Village Veiled in Mist and Spirited Away," 『言語科学』(九州大学大学院言語文化研究院言語研究会),第51号,pp. 1-8,2016年3月. (単著)
- 5. 「Girl in Blue における男装」,『言語科学』(九州大学大学院言語文化研究院言語研究会), 第49号, pp. 1-6, 2014年3月. (単著)
- 6. 「「僕はかぐや姫」における「男装」」,『日本語とジェンダー』(日本語ジェンダー学会), vol. XII, pp. 13-27, 2012年6月. (単著)
- 7. "To Eat or Not To Eat: Fear and Safety in Yuichi Kimura's *One Stormy Night*," 『言語文化論究』(九州大学大学院言語文化研究院),第28号,pp. 209-216,2012年3月. (単著)
- 8. "The Reception and the Adaptation of Diana Coles' *The Clever Princess* in Japan," 『言語文化論究』

- (九州大学大学院言語文化研究院), 第25号, pp. 131-140, 2010年3月. (単著)
- 9. 「『まんがで読破』現象から見えてくるもの 語り直される名作 」, 『第10回東アジア言語 文化フォーラム予稿集』(東アジア言語文化研究会), pp. 93-97, 2009年3月. (単著)
- 10. "Yamambas, an Alternative to Gender-Stereotyped Heroines, in Contemporary Children's Books in Japan: A Step Forward from Tough Heroines in Comics," 『言語文化論究』(九州大学大学院言語文化研究院),第24号,pp. 67-78,2009年2月. (単著)
- 11. 「現代の山姥に見る女性表象 力強いヒロインとしての山姥 」, 『東アジア言語文化研究』 (東アジア言語文化研究会), 第9集, pp. 279-294, 2008年10月. (単著)
- 12. 「ヒロインとしての魔女 ——『らくだい魔女はプリンセス』を中心に ——」, 『言語文化論究』(九 州大学大学院言語文化研究院), 第22号, pp. 41-47, 2007年2月. (単著)
- 13. 「子どもの本における働く母親像 ——『てっちゃんってへんな子、だけど…』に見る現状と展望 ——」, 『言語文化論究』, 第21号, pp. 41-47, 2006年 3 月. (単著)
- 14. 「子どもの本とジェンダー」, 『言語と文化のジェンダー』(九州大学大学院言語文化研究院言語文化叢書 XV), pp. 1-19, 2005年3月. (単著)
- 15. 「アニメと「グローバル化」──『ソニック X』の世界観 ── 」, 『言語科学』(九州大学大学院言語文化研究院言語研究会), 第40号, pp. 35-45, 2005年 2 月. (単著)
- 16. 「階級、人種、エスニシティ マルチカルチュラリズムと *Jack and the Beanstalk* 」, 『社会 開発学をめぐって』 (九州大学大学院言語文化研究院言語文化叢書 IX), pp. 87-102, 2004年 2 月. (単著)
- 17. 「多文化主義とシンデレラ *Princess Furball* とディズニーの *Cinderella* 」,『言語科学』(九 州大学大学院言語文化研究院言語研究会),第39号,pp. 89-103,2004年2月.(単著)
- 18. 「山姥の解体と再構築 子どもの本の主人公としての山姥 」, 『言語文化論究』(九州大学大学院言語文化研究院), 第19号, pp. 171-178, 2004年1月. (単著)
- 19. 「変わりゆく女性像・男性像 絵本におけるジェンダー排除への試み 」, 『韓日言語文化研究』(韓日言語文化研究会), No. 4, pp. 181-204, 2003年12月. (単著)
- 20. 「ジェンダー・バイアスからジェンダー・フリーへ ― 結婚をめぐる Babette Cole の語り直し ― 」, 『言語文化論究』(九州大学大学院言語文化研究院), 第18号, pp. 63-76, 2003年6月. (単著)
- 21. 「ジェンダーフリーと異形 絵本の中の女性像 」, 『言語文化論究』(九州大学大学院言語文化研究院), 第17号, pp. 29-43, 2003年2月. (単著)
- 22. 「Barbara Cartland, *Tempted to Love* 男装、ジェンダー、セクシュアリティ 」, 『言語科学』 (九州大学大学院言語文化研究院言語研究会), 第38号, pp. 67-77, 2003年 2 月. (単著)
- 23. 「大学生に必要な英語力とは何か 文法・読解力神話を超えて 」, 『大学教育』(九州大学), 第8号, pp. 59-67, 2002年3月. (共著:谷口秀子, 松村瑞子)
- 24. 「少女漫画における男装 ジェンダーの視点から」,『言語文化論究』(九州大学大学院言語文化研究院),第15号,pp. 105-114,2002年2月.(単著)
- 25. 「子どもの絵本と社会 *Curious George* の文明観 」, 『言語文化論究』(九州大学大学院言語文化研究院), 第12号, pp. 29-34, 2000年8月. (単著)
- 26. 「おとぎ話のジェンダーとフェミニズム」,『言語文化論究』(九州大学大学院言語文化研究院), 第11号, pp. 29-38, 2000年 3 月. (単著)

- 27. 「"A Fulfilled Woman, a Wife and Mother"? William Golding の *The Pyramid* における女性」,『英語英文学論叢』(九州大学英語英文学研究会), 第45集, pp. 51-63, 1995年 2 月. (単著)
- 28. 「*The Pyramid* における階級社会と自己認識」,『北九州大学文学部紀要』(北九州大学文学部), 第38号, pp. 47-65, 1987年10月. (単著)
- 29. 「Lord Jim における 'fact' と 'truth'」, 『北九州大学文学部紀要』(北九州大学文学部), 第37号, pp. 51-66, 1987年3月. (単著)
- 30. 「*Under Western Eyes* における言葉の問題」, *Cairn* (九州大学大学院英語学英文学研究会), 第27号, pp. 29-44, 1984年 3月. (単著)
- 31. 「『密偵』における都市と人間」, *Cairn* (九州大学大学院英語学英文学研究会), 第26号, pp. 61-73, 1983年12月. (単著)
- 32. 「ジョウゼフ・コンラッド:『闇の奥』—— 人間性の闇の問題」, *Cairn* (九州大学大学院英語学英文学研究会), 第25号, pp. 47-61, 1982年11月. (単著)
- 33. 「Joseph Conrad: 『闇の奥』 その内的主題」, *Cairn* (九州大学大学院英語学英文学研究会), 第 23号, pp. 119-127, 1981年1月. (単著)

# 皿. 翻 訳

1. 『可視の闇』ウィリアム・ゴールディング著 (William Golding, *Darkness Visible*), 開文社出版, 470ページ, 2006年6月. (共訳)

#### Ⅳ. 学会発表, 基調講演等 (すべて単独)

- 1. "The Pedagogic Aspect of Girl-Power Anime: *HUGtto! Precure* as a Tool to Promote Gender Equality and Female Empowerment," The 25th Biennial Congress of The International Research Society for Children's Literature (The Catholic University of Chile, Chile: Online), 2021年10月.
- 2. "The Silent Mothers in *Spirited Away* and Other Miyazaki Films," The 24th Biennial Congress of the International Research Society for Children's Literature (Stockholm City Conference Centre, Sweden), 2019年8月.
- 3. 「「賢さ」か「冒険」か フェミニズム童話の翻訳をめぐって 」(基調講演), 第20回東アジア日本語・日本文化フォーラム (上海外国語大学・中華人民共和国), 2019年3月.
- 4. "The Japanese Translations of Feminist Fairy Tales Written in English," Taiwan Children's Literature Research Association 8th Annual Conference (Soochow University, Taiwan), 2018年11月.
- 5. 「フェミニズム童話と『アリス』」, 日本ルイス・キャロル協会例会(東京都・タワーホール船堀), 2018年3月.
- 6. "Children's Literature as Remedies for Children: The Child Misfit and the Adult Healer and Mentor in *The Witch of the West Is Dead*," The 23rd Biennial Congress of the International Research Society for Children's Literature (York University, Canada), 2017年8月.
- 7. 「おとぎ話の転覆とフェミニズム童話」(シンポジウム・パネリスト), 日本語ジェンダー学会第 17回年次大会(群馬大学荒牧キャンパス), 2016年6月.
- 8. "The Marvelous Village Veiled in Mist and Its Influence on Spirited Away," Kyushu University and University of Arizona Symposium: Topics in Language, Literature and Culture (University of Arizona, USA), 2016年3月.

- 9. 「子どもの本とジェンダー表象 近年の絵本を中心に 」, 2015年文化の越境とジェンダー 国際シンポジウム (上海交通大学・中華人民共和国), 2015年10月.
- 10. "The Representation of the Child and Childhood in *The Princess Who Loved Insects*," The 22nd Biennial Congress of the International Research Society for Children's Literature (The University of Worcester, The United Kingdom), 2015年8月.
- 11. 「Fanny Campbell とその「娘」たち Fanny Campbell, the Female Pirate Captain と Girl in Blue における男装のヒロインを中心に 」,日本イギリス児童文学会第44回研究大会(文教大学 越谷キャンパス),2014年11月.
- 12.「ジェンダー越境の模索 ――『おかあさま』における礼子の「男装」を中心に ――」,日本語ジェンダー学会第15回年次大会(北九州市立大学北方キャンパス),2014年6月.
- 13. "Spirited Away: Is It More Than Just an Animated Version of The Marvelous Village in Mist?" The 21st Biennial Congress of the International Research Society for Children's Literature (University of Maastricht, The Netherlands), 2013年8月.
- 14. "The Reception of and the Reaction to Diana Coles' *The Clever Princess* in Japan" (国際シンポジウム・パネリスト), 日本イギリス児童文学会第42回研究大会(大東文化大学板橋キャンパス), 2012年11月.
- 15. "Gender-Sensitive Representations of Boys and Girls in Contemporary Japanese Children's Books," 2012 International Conference on Children's Literature (Soochow University, Taiwan), 2012年11月.
- 16. 「子どもの本などにおけるジェンダーとジェンダー解消の試み」(シンポジウム・パネリスト), 日本語ジェンダー学会第13回年次大会(武蔵野大学有明キャンパス), 2012年6月.
- 17. 「『あらしのよるに』における友情と葛藤」,第13回東アジア日本語・日本文化フォーラム(仁川大学校・大韓民国),2012年2月.
- 18. "To Eat or Not to Eat: Fear and Safety in *Arashi no Yoru ni*," The 20th Biennial Congress of the International Research Society for Children's Literature (The Queensland University of Technology, Australia), 2011年7月.
- 19. 「日本における『アリーテ姫の冒険』への反応」,第12回東アジア日本語・日本文化フォーラム (九州大学),2011年2月.
- 20. 「Yann Martel, Life of Pi を読む」, 福岡現代小説談話会(西南学院大学), 2010年6月.
- 21. 「原作と翻訳のあいだ」,第11回東アジア言語文化フォーラム(上海外国語大学・中華人民共和国),2010年3月.
- 22. "Reception and Adaptation of Diana Coles' *The Clever Princess* in Japan," The 19th Biennial Congress of International Research Society for Children's Literature (Goethe University, Germany), 2009年8月.
- 23. 「『フェミニズム童話』の受容と変容」, 日本比較文学会2009年度春期九州支部大会(九州産業大学),2009年7月.
- 24. 「『まんがで読破』現象から見えてくるもの 語り直される名作 」,第10回東アジア言語 文化フォーラム(仁川大学校・大韓民国),2009年3月.
- 25. 「子どもの本と山姥 女性像と自然観 」,第9回東アジア言語文化フォーラム(九州大学 西新プラザ),2007年12月.
- 26. "Yamambas in Contemporary Children's Books in Japan: The Power of Yamamba Heroines," The 18th

- Biennial Congress of International Society for Children's Literature (Kyoto International Conference Center, Japan), 2007年8月.
- 27. 「「冒険物語」としての『マダガスカル』」, 日本イギリス児童文学会西日本支部例会(梅花女子大学), 2006年3月.
- 28. 「英米の子どもの本とマルチカルチュラリズム 三つのシンデレラ物語を中心に 」,日本英文学会九州支部第57回大会(九州大学),2004年10月.
- 29. 「ジェンダーを越えるヒロイン像 最近の絵本を中心に 」, 第4回韓日言語フォーラム (九 州大学), 2003年2月.
- 30. 「『密偵』にみるコンラッドの都市観」,日本英文学会九州支部第36回大会(九州大学),1983年 11月
- 31. 「コンラッド初期の夢想家たちの夢と自己認識——『島の流れ者』『ロードジム』『闇の奥』を中心に」,日本英文学会九州支部第34回大会(筑紫女学園短期大学),1981年11月.
- 32. 「コンラッドの内的探求に関する一考察 『闇の奥』を中心に 」,日本英文学会九州支部 第33回大会(鹿児島大学),1980年10月.

# Ⅴ. 書評, 記事 (すべて単独)

#### 書評

- 1. 「野口芳子著『グリム童話のメタファー 固定観念を覆す解釈』」,『日本ジェンダー研究』(日本ジェンダー学会), 第20号, pp. 81-82, 2017年9月.
- 2. 「書評:野口芳子著『卒論を楽しもう グリム童話で書く人文科学系卒論 』」,『日本ジェンダー研究』(日本ジェンダー学会), 第15号, pp. 137-138, 2012年9月.

#### 記事

1. 「女性学・男性学」, 『日本ジェンダー学会会報』(日本ジェンダー学会), 第25号, p. 1, 2013年 12月.

# Ⅵ. 教科書

- 1. Issues in Bioethics (共編著), 開文社出版, 122ページ, 2010年2月.
- 2. Selected Short Stories by Thomas Hardy (共編著), 開文社出版, 102ページ, 1992年2月.

# Ⅲ. 科学研究費による研究課題 (すべて研究代表者)

- 1. 「英米児童文学におけるポストフェミニズム時代のヒロイン像」, 2020年度~2022年度, 基盤研究 (C), 課題番号20K00416.
- 2. 「現代英米児童文学におけるジェンダーを超える女性像を提示する作品における男性表象」,2017年度~2020年度,基盤研究(C),課題番号 17K02504.
- 3. 「現代英米児童文学におけるフェミニズム童話の意義」, 2014年度~2017年度, 基盤研究 (C), 課題番号26370280
- 4. 「現代英米児童文学における男装 その意味と変遷」, 2011年度~2013年度, 基盤研究 (C), 課題番号23520309

# Ⅷ. 社会連携

#### 講演

- 1. 「ヒロインは気立てが良くて控えめで?~おとぎ話と絵本で学ぶジェンダー~」,「久留米市男女平等推進センター図書講座」(主催:久留米市男女平等推進センター), 2021年10月.
- 2.「変化するヒロイン像! 助けを待つお姫さまってもう古い?」,「男女共同参画基礎講座」(主催:糸島市男女共同参画センター), 2019年11月.
- 3. 「ディズニー作品に見るヒロインの変遷~シンデレラからモアナまで~」,「子育てが変わる!人生が変わる! "らしさ"の魔法を解く講座!(主催:糸島市男女共同参画センター), 2018年2月.
- 4.「知らないうちにハマってる?シンデレラの罠!」,「男女共同参画入門講座」(主催:糸島市男女共同参画センター),2011年8月.
- 5. 「絵本の中のヒロインたち ― シンデレラの罠? ― 」, 「大牟田市共同参画セミナー・地域パートナーシップ講座 | (主催: 大牟田市および小学校2地区 PTA 母親委員会), 2004年10月.
- 6. 「絵本や漫画にみる女性像 文化面でのジェンダー 」, 「大牟田市秋の人権連続講座」(主催: 大牟田市教育委員会), 2003年11月.

# 公開講座等

- 1. 「児童文学と人生の選択肢 ジェンダーと多文化主義の観点から 」,九州大学大学院言語文化研究院公開講座「文学と人生」,2013年11月.
- 2. 「ヘンな建築家は何を建ててきたのか?」,「九州大学イデア特区 百学連環 BAR #2」(主催:九州大学イデアラボ), 2013年5月. (鼎談)
- 3.「ジェンダーを考える」,九州大学大学院言語文化研究院公開講座「言語と文化におけるジェンダー」,2003年10月.

#### 学会役職

- 1. 日本語ジェンダー学会 理事・副会長・学会誌副編集委員長(2016年4月~現在)
- 2. 日本ジェンダー学会 理事(2013年10月~現在)
- 3. 日本比較文学会 九州支部 幹事(2012年7月~現在)
- 4. 日本イギリス児童文学会(現・日本英語圏児童文学会) 学会誌編集委員(2012年4月~2015年3月)

#### 初等・中等教育への貢献

1. 文部省教科書検定調査員(高等学校・外国語(英語)), 1994年度.